

- 山折り後、専用パウチに入れてください

Customs declaration: – Please enclose in the pouch

[illegible]

INVOICE

1枚目/1枚中

インボイス作成日 (Date) : 2023 / 04 / 06

作成地(Place) :Tokyo

ご依頼主 (Sender): Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo 135-0064, JAPAN TEL +82-70-8028-0952 FAX	郵便物番号 (Mail Item No.): EN249554345JP 送達手段 (Shipped Per) : E M S 支払い条件 (Terms of Payment): 備考 (Remarks): ☐ 有償 (Commercial value) ☒ 無償 (No Commercial value) ☐ 贈物 (Gift) ☐ 商品見本 (Sample) ☐ その他 (Other)
お届け先 (Addressee): Moonsook Kim Moonsook Kim Room 3005, Building 103, 26 Gwangdeoksan-ro, Gwangmyeong-si, Gyeonggi-do (Haan-dong, Gwangmyeong Doosan We've Tregium) 14244, KOREA TEL 010-9497-8552 FAX 010-9497-8552	Invoice No.

内容品の記載 (Description)	原産国 (Country of origin)	正味重量 (Net Weight) g	数量 (Quantity)	単価 (Unit Price)	合計額 (Total Amount)
Health food			6	USD 5.42	USD 32.52
総合計 (Total)			6		USD 32.52

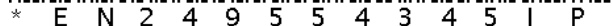
F.O.B. JAPAN

郵便物の個数 (Number of pieces) :

総重量 (Gross weight) g

署名 (Signature)

Invoice: 1 Please enclose in the pouch



JAPAN

職権により開くことがあります
May be opened officially



JAPAN POST

お問い合わせ番号

(item number) EN 249 554 345 JP

From (Sender) Name & Address Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo		受付年月日 Date mailed 年 (Year) 月 (Month) 日 (Date) 2023 04 06		損害要償額		郵便料金 諸料金		
				総重量 Total gross weight g		合計金額 Postage Paid		
To (Addressee) Name & Address Moonsook Kim Moonsook Kim Room 3005, Building 103, 26 Gwangdeoksan-ro, Gwangmyeong-si, Gyeonggi-do (Haan-dong, Gwangmyeong Doosan We've Tregium)				Postal Code 14244				
				Postal Code 135-0064 JAPAN				
TEL +82-70-8028-0952		FAX		Country KOREA				
内容品の詳細な記載 Detailed description of contents Health food		HSコード HS tariff number	内容品の原産国 Country of origin of goods	内容品の個数 Number of items contained 6	正味重量 Net weight g	内容品の価格 Value USD32.52	TEL 010-9497-8552	
							FAX 010-9497-8552	
							内容品種別 Contents type	
							☐ 贈物 Gift	☐ 商品見本 Commercial sample
							☒ 販売品 Sale of goods	☐ その他 Others
							☐ 返品 Returned goods	☐ 書類 Documents
No commercial value for customs purpose only.							日本円換算合計 (円) Total Value 3252 Yen	
☒ 内容品は危険物に該当しません。危険物の確認のため、開封される場合があることに同意します。 I checked that contents above are not dangerous goods. I agree the item(s) may be opened if suspected of containing dangerous goods.		☐ 20万円超 申告対象郵便物		この郵便物は Number of this pieces 番目 個中 Total number of pieces				
ご依頼主控えへの署名は不要です								

✂ 切り離し後、上部はご依頼主控としてお取りください。下部は郵便物と一緒に郵便局にご提出ください ✂

EMS受取書 (Sender's Copy②)

EMS受付局控 (Post office's copy)

EMS受取書 (Sender's Copy) 正に受領いたしました。	Country KOREA 日付印 Date Stamp
Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku) Time 24 Building 2-4-32 Aomi Koto-ku Tokyo	JAPAN 135-0064 TEL +82-70-8028-0952 FAX
	【社員の方へ】 日付印を押印し、お客さまへお渡しください。

135-0064 TEL +82-70-8028-0952		JAPAN FAX		14244 Postal Code		KOREA TEL 010-9497-8552 FAX 010-9497-8552		Moonsook Kim Moonsook Kim Room 3005, Building 103, 26 Gwangdeoksan-ro, Gwangmyeong-si, Gyeonggi-do (Haan-dong, Gwangmyeong Doosan We've Tregium)							
内容品詳細 Health food		HSコード		原産国		個数		正味重量		価格		納品要領額 (円)		郵便料金 (円) 送料金 (円)	
						6		USD2.52				☐ 贈物 ☐ 商品見本		合計 (円) (Gross Weight)	
												☒ 贈養品 ☐ その他		総重量 (Gross Weight)	
												☐ 返品品 ☐ 書類		日本円換算額合計 (円)	
												3252		交付日付印 Date Stamp	
No commercial value for customs purpose only.										3252					

お届け先

Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku)
 Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku)
 Time 24 Building
 2-4-32 Aomi
 Koto-Ku
 Tokyo



135-0064

TEL +82-70-8028-0952

JAPAN

FAX

内容品詳細

Health food

HSコード

原産国

個数

6

正味重量

USD2.52

価格

納品要領額 (円)

郵便料金 (円) 送料金 (円)

贈物

商品見本

贈養品

その他

返品品

書類

合計 (円)

(Gross Weight)

総重量

(Gross Weight)

日本円換算額合計 (円)

3252

交付日付印 Date Stamp

No commercial value for customs purpose only.

3252

お届け先

Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku)
 Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku)
 Time 24 Building
 2-4-32 Aomi
 Koto-Ku
 Tokyo

14244

Postal Code

KOREA

TEL 010-9497-8552 FAX 010-9497-8552

Moonsook Kim
 Moonsook Kim
 Room 3005, Building 103, 26 Gwangdeoksan-ro,
 Gwangmyeong-si, Gyeonggi-do (Haan-dong, Gwangmyeong Doosan
 We've Tregium)

内容品詳細

Health food

HSコード

原産国

個数

6

正味重量

USD2.52

価格

納品要領額 (円)

郵便料金 (円) 送料金 (円)

贈物

商品見本

贈養品

その他

返品品

書類

合計 (円)

(Gross Weight)

総重量

(Gross Weight)

日本円換算額合計 (円)

3252

交付日付印 Date Stamp

No commercial value for customs purpose only.

3252

お届け先

Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku)
 Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku)
 Time 24 Building
 2-4-32 Aomi
 Koto-Ku
 Tokyo

14244

Postal Code

KOREA

TEL 010-9497-8552 FAX 010-9497-8552

Moonsook Kim
 Moonsook Kim
 Room 3005, Building 103, 26 Gwangdeoksan-ro,
 Gwangmyeong-si, Gyeonggi-do (Haan-dong, Gwangmyeong Doosan
 We've Tregium)

内容品詳細

Health food

HSコード

原産国

個数

6

正味重量

USD2.52

価格

納品要領額 (円)

郵便料金 (円) 送料金 (円)

贈物

商品見本

贈養品

その他

返品品

書類

合計 (円)

(Gross Weight)

総重量

(Gross Weight)

日本円換算額合計 (円)

3252

交付日付印 Date Stamp

No commercial value for customs purpose only.

3252

お届け先

Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku)
 Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku)
 Time 24 Building
 2-4-32 Aomi
 Koto-Ku
 Tokyo

14244

Postal Code

KOREA

TEL 010-9497-8552 FAX 010-9497-8552

Moonsook Kim
 Moonsook Kim
 Room 3005, Building 103, 26 Gwangdeoksan-ro,
 Gwangmyeong-si, Gyeonggi-do (Haan-dong, Gwangmyeong Doosan
 We've Tregium)

内容品詳細

Health food

HSコード

原産国

個数

6

正味重量

USD2.52

価格

納品要領額 (円)

郵便料金 (円) 送料金 (円)

贈物

商品見本

贈養品

その他

返品品

書類

合計 (円)

(Gross Weight)

総重量

(Gross Weight)

日本円換算額合計 (円)

3252

交付日付印 Date Stamp

No commercial value for customs purpose only.

3252

お届け先

Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku)
 Gangnam Ajumma (Vibex Seiyaku)
 Time 24 Building
 2-4-32 Aomi
 Koto-Ku
 Tokyo

14244

Postal Code

KOREA

TEL 010-9497-8552 FAX 010-9497-8552

Moonsook Kim
 Moonsook Kim
 Room 3005, Building 103, 26 Gwangdeoksan-ro,
 Gwangmyeong-si, Gyeonggi-do (Haan-dong, Gwangmyeong Doosan
 We've Tregium)

内容品詳細

Health food

HSコード

原産国

個数

6

正味重量

USD2.52

価格

納品要領額 (円)

郵便料金 (円) 送料金 (円)

贈物

商品見本

贈養品